

novecientos cincuenta y uno; años 108o. de la Independencia, 88o. de la Restauración y 21o. de la Era de Trujillo.— (Firmados) M. DE J. TRONCOSO DE LA CONCHA, Presidente; AGUSTIN ARISTY, Secretario; JULIO A. CAMBIER, Secretario.

DADA en la Sala de Sesiones de la Cámara de Diputados, en Ciudad Trujillo, Distrito de Santo Domingo, Capital de la República Dominicana, a los tres días del mes de mayo del año mil novecientos cincuenta y uno; años 108o. de la Independencia, 88o. de la Restauración y 21o. de la Era de Trujillo.

El Presidente:
Porfirio Herrera

Los Secretarios:

Federico Nina hijo,
Rafael Ginebra Hernández.

GENERAL HECTOR B. TRUJILLO MOLINA
Secretario de Estado de Guerra, Marina y Aviación
Encargado del Poder Ejecutivo

En ejercicio de la atribución que me confiere el artículo 49, inciso 3o. de la Constitución de la República;

PROMULGO la presente Resolución, y mando que sea publicada en la Gaceta Oficial para su conocimiento y cumplimiento.

DADA en Ciudad Trujillo, Distrito de Santo Domingo, Capital de la República Dominicana, a los siete días del mes de mayo del año mil novecientos cincuenta y uno, años 108o. de la Independencia, 88o. de la Restauración y 21o. de la Era de Trujillo.

HECTOR B. TRUJILLO MOLINA.

Resolución No 2878, del Congreso Nacional, que aprueba la venta de un inmueble del Estado a la señora Luz María Machuca y señorita Ana Margarita Urbáez Machuca

EL CONGRESO NACIONAL
En Nombre de la República

NUMERO 2878.

VISTO el inciso 21 del artículo 33 de la Constitución de la República;

VISTO el Contrato suscrito el día seis del mes de abril del año mil novecientos cincuenta y uno, entre el Estado Dominicano y la señora Luz María Machuca de Urbáez y la señorita Ana Margarita Urbáez Machuca,

R E S U E L V E :

UNICO:— Aprobar el Contrato suscrito el día seis del mes de abril del año mil novecientos cincuenta y uno, entre el Estado Dominicano y la señora Luz María Machuca de Urbaez y la señorita Ana Margarita Urbaez Machuca, por medio del cual el primero vende a las segundas el solar número veinte y uno (21), de la manzana número cuatrocientos treinta y ocho (438), del Distrito Catastral número uno (1), del Distrito de Santo Domingo, Ciudad Trujillo, con un área aproximada de cuatrocientos cuarenta y seis (446) metros cuadrados, sesenta (60) decímetros cuadrados, por el precio de RD\$6,700.00, que copiado a la letra dice así:

YO, DOCTOR RUBEN FRANCISCO CASTELLANOS R., ABOGADO, NOTARIO PUBLICO DE LOS DEL NUMERO DEL DISTRITO DE SANTO DOMINGO, CERTIFICO Y DOY FE: QUE POR ANTE MI PASO EL SIGUIENTE ACTO:

ACTO NUMERO CUARENTA Y UNO. (41).— En Ciudad Trujillo, Distrito de Santo Domingo, República Dominicana, a los seis (6) días del mes de Abril del año mil novecientos cincuenta y uno (1951): Ante mí, DOCTOR RUBEN FRANCISCO CASTELLANOS R., Abogado, Notario Público de los del número del Distrito de Santo Domingo, con mi domicilio y residencia en esta ciudad y mi Estudio abierto en la misma, en uno de los apartamentos de la segunda planta del Edificio "Cerame", sito en la esquina formada por las calles "El Conde" y "19 de Marzo", en presencia de los testigos que al final de este acto se nombrarán, comparecieron: de una parte, el ESTADO DOMINICANO, representado válidamente en este contrato por el Administrador General de Bienes Nacionales, Doctor Jaime Antonio Guerrero Avila, dominicano, según declara, mayor de edad, casado, abogado y funcionario público, provisto de la cédula personal de identidad, serie 23, número 4624, con sello renovado para el año en curso, número 81, a quien doy fé conocer, de este domicilio y residencia, quien actúa en virtud del poder otorgándole por el Excelentísimo Señor Secretario de Estado de Guerra, Marina y Aviación, Encargado del Poder Ejecutivo, de fecha diez y ocho (18) del mes de marzo del año mil novecientos cincuenta y uno (1951) que le faculta al otorgamiento del presente acto; y de la otra parte, la señora LUZ MARIA MACHUCA DE URBAEZ y la señorita ANA MARGARITA URBAEZ MACHUCA, dominicanas, según declaran, mayores de edad, la primera casada y la segunda soltera, ocupadas en los quehaceres del hogar, provistas de las cédulas personales de identidad, serie segunda, números 462 y 9297, con sellos hábiles números 30594 y 202320 ambas domiciliadas y residentes en la ciudad de San Cristóbal, accidentalmente en esta ciudad, a quienes doy fé conocer; y me han declarado los mencionados comparecientes haber intervenido entre ellos el siguiente contrato: PRIMERO:

EL ESTADO DOMINICANO, por mediación de su representante legal antes indicado, por el presente documento, vende, cede y traspasa, con todas las garantías de derecho, en favor de la señora LUZ MARIA MACHUCA DE URBAEZ y de la señorita ANA MARGARITA URBAEZ MACHUCA, quienes aceptan, el inmueble siguiente: El SOLAR número veinte y uno (21) de la manzana número cuatrocientos treinta y ocho (438), del Distrito Catastral número uno (1), del Distrito de Santo Domingo, Ciudad Trujillo, con un área aproximada de cuatrocientos cuarenta y seis (446) metros cuadrados, sesenta (60) decímetros cuadrados, con los siguientes linderos: al Norte propiedad del Doctor Juan Pablo Mella; al Este, casa número once (11) de la calle "Arzobispo Portes"; al Sur, calle "Arzobispo Portes"; y al Oeste, propiedad del señor Gregorio Kuinlang; incluyéndose en la presente venta, las mejoras edificadas sobre dicho solar las cuales consisten en una casa de concreto, de una planta, techada de zinc, dividida en dos apartamentos, marcados con los números trece (13) y quince (15) de la calle "Arzobispo Portes", de esta ciudad.— Este inmueble pertenece al ESTADO DOMINICANO, mediante sentencia de adjudicación dictada a su favor por la Honorable Corte de Apelación de Ciudad Trujillo, en fecha nueve (9) del mes de Noviembre del año mil novecientos cincuenta (1950), formando parte de los bienes que pertenecieron a la sucesión vacante del finado ARTURO RODRIGUEZ RIVERA.— SEGUNDO: El precio convenido entre las partes contratantes de la presente venta, ha sido el de la suma de SEIS MIL SETECIENTOS PESOS ORO (RD\$6,700.00), valor que al efecto han pagado las compradoras, en la Colecturía de Rentas Internas de esta ciudad, según se comprueba por el Recibo número 219960, de fecha treinta (30) del mes de Marzo del año en curso; otorgándose en favor de las compradoras formal recibo de descargo y carta de pago por el mencionado precio de venta.— TERCERO:— El inmueble objeto de esta venta perteneció al señor ARTURO RODRIGUEZ RIVERA, y es propiedad del ESTADO DOMINICANO, como se dijo antes, en virtud de sentencia dictada por la Corte de Apelación de Ciudad Trujillo, en fecha nueve (9) del mes de Noviembre del año mil novecientos cincuenta (1950).— Esta sentencia ha sido recurrida en casación por la señora JOSEFA ESTELA PUELLO Y RODRIGUEZ o JOSEFA ESTELA RODRIGUEZ, por lo que las partes han convenido en que si el recurso de casación fuere favorable a dicha señora, las compradoras se comprometen y obligan a traspasar al ESTADO DOMINICANO el inmueble vendido y a recibir de éste, la devolución de las sumas entregadas, en ejecución de este contrato.— Hecho y pasado en mi estudio, en la fecha al principio indicada, en presencia de los señores DIONISIO PIETER Y EDUARDO DEL ROSARIO SANTANA, ambos de nacionalidad dominicana, mayores de edad, domiciliados y residentes en esta ciudad, provistos de las cédulas personales de identidad, serie primera, número 5613 y 16053, con sellos hábiles números 12834 y 8942, testigos instrumentales requeridos

por mí al efecto, libres de las tachas y excepciones que expresamente establece la ley, en presencia de quienes le ha sido dada lectura al presente acto, y después que fué aprobado, lo firman todos, por ante mí y junto conmigo, Notario que certifico y doy fe.— (Firmados), DOCTOR JAIME ANTONIO GUERRERO AVILA.— LUZ MARIA MACHUCA DE URBAEZ.— ANA MARGARITA URBAEZ MACHUCA.— DIONISIO PIETER.— EDUARDO DEL ROSARIO SANTANA.— DOCTOR RUBEN FRANCISCO CASTELLANOS R., Abogado, Notario Público.

ES COPIA FIEL Y CONFORME A SU ORIGINAL, AL CUAL ME REMITO, LA QUE EXPIDO, FIRMO Y SELLO EN CIUDAD TRUJILLO, DISTRITO DE SANTO DOMINGO, CAPITAL DE LA REPUBLICA DOMINICANA, A LOS SEIS DIAS DEL MES DE ABRIL DEL AÑO MIL NOVECIENTOS CINCUENTA Y UNO (1951), PARA SER ENTREGADA A LA SEÑORA LUZ MARIA MACHUCA DE URBAEZ Y LA SEÑORITA ANA MARGARITA URBAEZ MACHUCA.— DOCTOR RUBEN FRANCISCO CASTELLANOS R., Abogado Notario Público.

Dada en la Sala de Sesiones del Palacio del Senado, en Ciudad Trujillo, Distrito de Santo Domingo, Capital de la República Dominicana, a los veintiseis días del mes de abril del año mil novecientos cincuenta y uno; años 108o. de la Independencia, 88o. de la Restauración y 21o. de la Era de Trujillo.— (Firmados) M. DE J. TRONCOSO DE LA CONCHA, Presidente; AGUSTIN ARISTY, Secretario; JULIO A. CAMBIER, Secretario.

DADA en la Sala de Sesiones de la Cámara de Diputados, en Ciudad Trujillo, Distrito de Santo Domingo, Capital de la República Dominicana, a los tres días del mes de mayo del año mil novecientos cincuenta y uno; años 108o. de la Independencia, 88o. de la Restauración y 21o. de la Era de Trujillo.

El Presidente:
Porfirio Herrera

Los Secretarios:

Federico Nina hijo,
Rafael Ginebra Hernández.

GENERAL HECTOR B. TRUJILLO MOLINA
Secretario de Estado de Guerra, Marina y Aviación
Encargado del Poder Ejecutivo

En ejercicio de la atribución que me confiere el artículo 49, inciso 3o. de la Constitución de la República;

PROMULGO la presente Resolución, y mando que sea publicada en la Gaceta Oficial para su conocimiento y cumplimiento.

DADA en Ciudad Trujillo, Distrito de Santo Domingo, Capital de la República Dominicana, a los siete días del mes de mayo

del año mil novecientos cincuenta y uno, años 108o. de la Independencia, 88o. de la Restauración y 21o. de la Era de Trujillo.

HECTOR B. TRUJILLO MOLINA.

Resolución Nº 2879, del Congreso Nacional, que aprueba la venta de un inmueble del Estado al señor Pedro Gómez Durán

EL CONGRESO NACIONAL
En Nombre de la República

NUMERO 2879.

VISTO el inciso 21 del artículo 33 de la Constitución de la República;

VISTO el Contrato suscrito el día diecisiete del mes de marzo del año mil novecientos cincuenta y uno, entre el Estado Dominicano y el señor Pedro Gómez Durán,

R E S U E L V E :

UNICO:— Aprobar el Contrato suscrito el día diecisiete del mes de marzo del año mil novecientos cincuenta y uno, entre el Estado Dominicano y el señor Pedro Gómez Durán, por el cual el primero vende al segundo una porción de terreno constante de UN CIENTO DOCE (112) tareas, ubicada dentro del ámbito de la parcela número uno (1) del Distrito Catastral número cinco (No. 5), antigua parcela No. 34, del D. C. 60 de la común de Moca, lugar de Villa Trina, colonia Agrícola de Jamao, por el precio de RD\$89.50, que copiado a la letra dice así:

Entre los señores Dr. JAIME A. GUERRERO AVILA, Administrador General de Bienes Nacionales, dotado de la Cédula No. 4624, serie 23 sello 811951, quien actúa en representación del ESTADO DOMINICANO, en virtud de poder especial otorgádole por el Hon. Señor Presidente de la República, de fecha 31 de marzo de 1950, de acuerdo con las leyes números 524 y 1382, de fechas 30 de julio de 1941 y 3 de noviembre de 1948, de una parte, y de la otra, el señor PEDRO GOMEZ DURAN, agricultor, dominicano, casado con la señora Rafaela Mercedes Durán, domiciliado y residente en "Rancho de los Plátanos" Villa Trina, Común de Moca, dotado de la cédula No. 2194, S. 54, sello No. 203205/50, se ha convenido el siguiente contrato de VENTA:

EL ESTADO DOMINICANO vende en favor de PEDRO GOMEZ DURAN, el siguiente inmueble: una porción de terreno constante de UN CIENTO DOCE TAREAS así: 67 tareas a razón de RD\$1.00 la tarea, y 45 tareas a razón de RD\$0.50 la tarea, TODO por un precio total de OCHENTA Y NUEVE PESOS ORO CON CINCUENTA CENTAVOS (RD\$89.50), que el